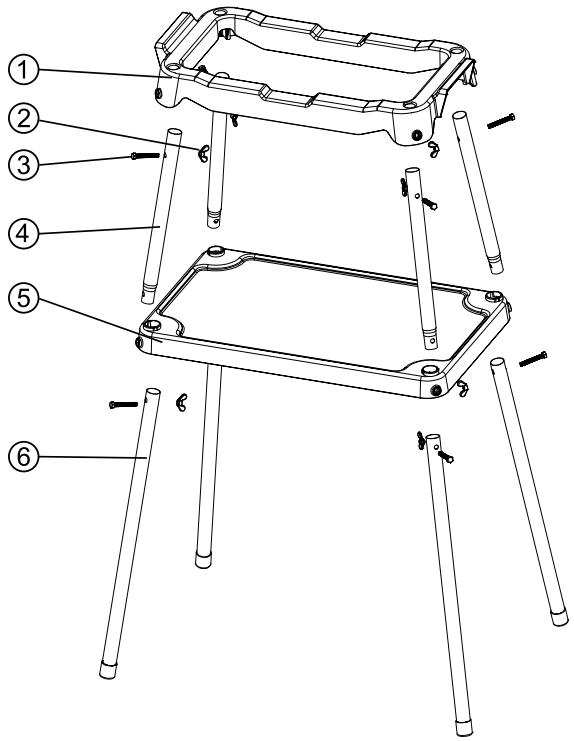
USER MANUAL

LEBEN LANG

GRILLSTAND
BBQ STAND

Zubehör LEBENLANG PowerGrill Flex LBL9979



DEUTSCH

Vielen Dank für Ihr Vertrauen in LEBENLANG. Wir verfolgen höchste Ansprüche an Qualität und Design und wünschen Ihnen mit Ihrem neuen Produkt viel Freude.

Sicherheitshinweise

- Dieses Gestell ist ausschließlich für den Elektrogrill **Modell LBL9979** geeignet.
- Nicht kompatibel mit anderen Geräten oder Grilltypen
- Von offenen Flammen fernhalten.
- Nur auf ebenen, stabilen und tragfähigen Flächen aufstellen.
- Maximale Belastung: 40 kg nicht überschreiten.
- Nicht als Sitz, Leiter oder Spielgerät verwenden.
- Kinder fernhalten und nicht unbeaufsichtigt lassen.
- Vor jeder Nutzung den festen Sitz aller Schrauben und Verbindungen prüfen.
- Bei Beschädigungen nicht weiter verwenden.
- Das Gestell während des Betriebs nicht bewegen.

Lieferumfang

(Nummern entsprechen der Abbildung)

1. Obere Grillauflage
2. M5-Flügelmuttern ×8
3. M5-Schrauben ×8
4. Stützstange (kurz) ×4
5. Untere Ablage
6. Stützstange (lang) ×4

Montage

Die folgenden Schritte beziehen sich auf die nummerierten Bauteile in der Abbildung.

- Setzen Sie die **kurzen Stützstangen (4)** und die **langen Stützstangen (6)** gleichzeitig in die vorgesehenen Bohrungen der **oberen Grillauflage (1)** und der **unteren Ablage (5)** ein.
- Richten Sie alle Bauteile so aus, dass die Bohrungen übereinstimmen.
- Führen Sie die **Schrauben (3)** von außen durch alle verbundenen Bauteile (obere Grillauflage, kurze und lange Stützstangen sowie untere Ablage).
- Befestigen Sie die Schrauben mit den **Flügelmuttern (2)**.
- Ziehen Sie alle Verbindungen gleichmäßig fest und stellen Sie sicher, dass das Gestell stabil steht und nicht wackelt.

Reinigung & Lagerung

- Mit trockenem oder leicht feuchtem Tuch reinigen
- Bei Fett: mildes Reinigungsmittel verwenden
- Keine aggressiven Reiniger (Säuren oder Laugen)
- Vor der Lagerung reinigen und vollständig trocknen
- Trocken und gut belüftet lagern
- Vor direkter Sonneneinstrahlung und Regen schützen

Entsorgung

Dieses Produkt darf in der EU nicht über den Hausmüll entsorgt werden.
Bitte über geeignete Sammelstellen entsorgen.

ENGLISH

Thank you for your trust in LEBENLANG. We are committed to the highest standards of quality and design and hope you enjoy your new product.

Safety Instructions

- This stand is only suitable for the electric grill **Model LBL9979**.
- Not compatible with other devices or grill types
- Keep away from open flames.
- Only place on flat, stable, and load-bearing surfaces.
- Do not exceed maximum load: 40 kg.
- Do not use as a seat, ladder, or play equipment.
- Keep children away and do not leave unattended.
- Check all screws and connections are secure before each use.
- Do not use if damaged.
- Do not move the stand during operation.

Scope of Delivery

(Numbers correspond to the illustration)

1. Upper grill support
2. M5 wing nuts ×8
3. M5 screws ×8
4. Support bar (short) ×4
5. Lower shelf
6. Support bar (long) ×4

Assembly

The following steps refer to the numbered parts in the illustration.

- Insert the short **support bars (4)** and long **support bars (6)** simultaneously into the designated holes of the **upper grill support (1)** and **lower shelf (5)**.
- Align all parts so that the holes match.
- Insert the **screws (3)** from the outside through all connected parts.
- Secure with the **wing nuts (2)**.
- Tighten all connections evenly and ensure the stand is stable and does not wobble.

Cleaning & Storage

- Clean with a dry or slightly damp cloth
- Use mild detergent for grease
- Do not use aggressive cleaners (acids or alkalis)
- Clean and dry completely before storage
- Store in a dry, well-ventilated place
- Protect from direct sunlight and rain

Disposal

This product must not be disposed of with household waste in the EU.
Please dispose of it at designated collection points.

FRANÇAIS

Merci pour votre confiance en LEBENLANG. Nous visons les plus hauts standards de qualité et de design et vous souhaitons beaucoup de plaisir avec votre nouveau produit.

Consignes de sécurité

- Ce support est uniquement adapté au grill électrique **Modèle LBL9979**.
- Non compatible avec d'autres appareils ou types de grill
- Tenir éloigné des flammes nues
- Installer uniquement sur des surfaces planes, stables et résistantes
- Ne pas dépasser la charge maximale : 40 kg
- Ne pas utiliser comme siège, échelle ou jouet
- Tenir les enfants à distance et ne pas laisser sans surveillance
- Vérifier la fixation de toutes les vis avant chaque utilisation
- Ne pas utiliser en cas de dommage
- Ne pas déplacer pendant l'utilisation

Contenu de la livraison

(Les numéros correspondent à l'illustration)

1. Support supérieur du grill
2. Écrous papillon M5 ×8
3. Vis M5 ×8
4. Barre de support (courte) ×4
5. Étagère inférieure
6. Barre de support (longue) ×4

Montage

Les étapes suivantes se réfèrent aux pièces numérotées dans l'illustration.

- Insérez simultanément les **barres de support courtes (4)** et les barres de **support longues (6)** dans les trous prévus du **support supérieur du grill (1)** et de **l'étagère inférieure (5)**.
- Alignez toutes les pièces de manière à ce que les trous correspondent.
- Insérez les **vis (3)** depuis l'extérieur à travers toutes les pièces assemblées (support supérieur, barres de support courtes et longues ainsi que l'étagère inférieure).
- Fixez les vis à l'aide des **écrous papillon (2)**.
- Serrez toutes les connexions de manière uniforme et assurez-vous que le support est stable et ne vacille pas.

Nettoyage & stockage

- Nettoyer avec un chiffon sec ou légèrement humide
- En cas de graisse : utiliser un détergent doux
- Ne pas utiliser de nettoyants agressifs (acides ou alcalins)
- Nettoyer et sécher complètement avant le stockage
- Conserver dans un endroit sec et bien ventilé
- Protéger de la lumière directe du soleil et de la pluie

Élimination

Ce produit ne doit pas être jeté avec les déchets ménagers dans l'Union européenne.
Veuillez le déposer dans des points de collecte appropriés.

USER MANUAL

ESPAÑOL

Gracias por confiar en LEBENLANG. Nos esforzamos por ofrecer los más altos estándares de calidad y diseño, y esperamos que disfrute de su nuevo producto.

Instrucciones de seguridad

- Este soporte está diseñado exclusivamente para el grill eléctrico **Modelo LBL9979**.
- No es compatible con otros dispositivos o tipos de parrilla
- Mantener alejado de llamas abiertas.
- Colocar únicamente sobre superficies planas, estables y resistentes.
- No superar la carga máxima de 40 kg.
- No utilizar como asiento, escalera ni como equipo de juego.
- Mantener a los niños alejados y no dejarlos sin supervisión.
- Antes de cada uso, comprobar que todos los tornillos y conexiones estén firmemente sujetos.
- No utilizar en caso de daños.
- No mover el soporte durante el funcionamiento.

Contenido de la entrega

(Los números corresponden a la ilustración)

1. Soporte superior de la parrilla
2. Tuercas de mariposa M5 ×8
3. Tornillos M5 ×8
4. Barra de soporte (corta) ×4
5. Estante inferior
6. Barra de soporte (larga) ×4

Montaje

Los siguientes pasos se refieren a las piezas numeradas en la ilustración.

- Inserte simultáneamente las **barras de soporte cortas (4)** y las **barras de soporte largas (6)** en los orificios previstos del **soporte superior de la parrilla (1)** y del **estante inferior (5)**.
- Alinee todas las piezas de modo que los orificios coincidan.
- Introduzca los **tornillos (3)** desde el exterior a través de todas las piezas ensambladas (soporte superior, barras cortas y largas, así como el estante inferior).
- Fije los tornillos con las **tuercas de mariposa (2)**.
- Apriete todas las conexiones de manera uniforme y asegúrese de que el soporte esté estable y no se tambalee.

Limpieza y almacenamiento

- Limpiar con un paño seco o ligeramente húmedo
- En caso de grasa: utilizar un detergente suave
- No utilizar productos de limpieza agresivos (ácidos o alcalinos)
- Limpiar y secar completamente antes de almacenar
- Guardar en un lugar seco y bien ventilado
- Proteger de la luz solar directa y de la lluvia

Eliminación

Este producto no debe desecharse con los residuos domésticos en la UE.
Por favor, deposítelo en puntos de recogida adecuados.

ITALIANO

Grazie per la fiducia accordata a LEBENLANG. Puntiamo ai più alti standard di qualità e design e vi auguriamo di godere appieno del vostro nuovo prodotto.

Avvertenze di sicurezza

- Questo supporto è destinato esclusivamente al grill elettrico **Modello LBL9979**.
- Non compatibile con altri dispositivi o tipi di grill
- Tenere lontano da fiamme libere.
- Posizionare solo su superfici piane, stabili e resistenti.
- Non superare il carico massimo di 40 kg.
- Non utilizzare come seduta, scala o attrezzatura da gioco.
- Tenere lontano dalla portata dei bambini e non lasciarli incustoditi.
- Prima di ogni utilizzo, verificare che tutte le viti e le connessioni siano ben fissate.
- Non utilizzare in caso di danni.
- Non spostare il supporto durante il funzionamento.

Contenuto della confezione

(I numeri corrispondono all'illustrazione)

1. Supporto superiore del grill
2. Dadi a farfalla M5 ×8
3. Viti M5 ×8
4. Barra di supporto (corta) ×4
5. Ripiano inferiore
6. Barra di supporto (lunga) ×4

Montaggio

- I seguenti passaggi si riferiscono ai componenti numerati nell'illustrazione.
- Inserire contemporaneamente le **barre di supporto corte (4)** e le barre di supporto lunghe (6) nei fori previsti del **supporto superiore del grill (1)** e del **ripiano inferiore (5)**.
- Allineare tutti i componenti in modo che i fori coincidano.
- Inserire le **viti (3)** dall'esterno attraverso tutte le parti collegate (supporto superiore, barre corte e lunghe e ripiano inferiore).
- Fissare le viti con i **dadi a farfalla (2)**.
- Serrare tutte le connessioni in modo uniforme e assicurarsi che il supporto sia stabile e non traballi.

Pulizia e conservazione

- Pulire con un panno asciutto o leggermente umido
- In caso di grasso: utilizzare un detergente delicato
- Non utilizzare detergenti aggressivi (acidi o alcalini)
- Pulire e asciugare completamente prima della conservazione
- Conservare in un luogo asciutto e ben ventilato
- Proteggere dalla luce solare diretta e dalla pioggia

Smaltimento

Questo prodotto non deve essere smaltito con i rifiuti domestici nell'UE.
Si prega di conferirlo presso appositi punti di raccolta.

NEDERLANDS

Bedankt voor uw vertrouwen in LEBENLANG. Wij streven naar de hoogste normen op het gebied van kwaliteit en design en wensen u veel plezier met uw nieuwe product.

Veiligheidsinstructies

- Deze standaard is uitsluitend geschikt voor de elektrische grill **Model LBL9979**.
- Niet compatibel met andere apparaten of grilltypes
- Uit de buurt van open vuur houden.
- Alleen plaatsen op vlakke, stabiele en draagkrachtige oppervlakken.
- Maximale belasting van 40 kg niet overschrijden.
- Niet gebruiken als zitplaats, ladder of speeltoestel.
- Kinderen op afstand houden en niet zonder toezicht laten.
- Voor elk gebruik controleren of alle schroeven en verbindingen stevig vastzitten.
- Niet gebruiken bij beschadigingen.
- De standaard tijdens gebruik niet verplaatsen.

Leveringsomvang

(Nummers komen overeen met de afbeelding)

1. Bovenste grillsteun
2. M5 vleugelmoeren ×8
3. M5 schroeven ×8
4. Steunstang (kort) ×4
5. Onderste plank
6. Steunstang (lang) ×4

Montage

De volgende stappen verwijzen naar de genummerde onderdelen in de afbeelding.

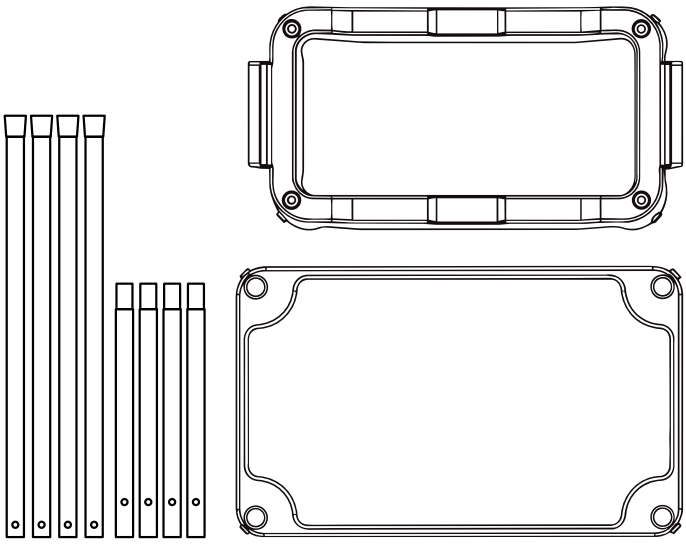
- Plaats de **korte steunstangen (4)** en de **lange steunstangen (6)** gelijktijdig in de daarvoor bestemde gaten van de **bovenste grillsteun (1)** en de **onderste plank (5)**.
- Lijn alle onderdelen zo uit dat de gaten overeenkomen.
- Steek de **schroeven (3)** van buitenaf door alle verbonden onderdelen (bovenste grillsteun, korte en lange steunstangen en de onderste plank).
- Bevestig de schroeven met de **vleugelmoeren (2)**.
- Draai alle verbindingen gelijkmatig vast en zorg ervoor dat de standaard stabiel staat en niet wiebelt.

Reiniging & Opslag

- Reinigen met een droge of licht vochtige doek
- Bij vet: mild reinigingsmiddel gebruiken
- Geen agressieve reinigingsmiddelen (zuren of logen) gebruiken
- Voor opslag reinigen en volledig laten drogen
- Droog en goed geventileerd opslaan
- Beschermen tegen direct zonlicht en regen

Afvoer

Dit product mag in de EU niet via het huishoudelijk afval worden afgevoerd.
Gelieve het af te geven bij geschikte inzamelpunten.



DESIGNED AND ENGINEERED BY LEBENLANG

LEBENLANG GmbH
Armand-Peugeot-Straße 1D
51149 Köln/Germany

Kontakt/Contact/Contact/
Contacto/Contatto/Contact
0221 16993669
support@lebenlang.eu
www.lebenlang.eu

WHATSAPP